

## Faculté des langues

### Introduction:

En application de la décision du Conseil d'administration numéro (21/02/2015) lors de la réunion de la vingt et unième session qui s'est tenue entre le 8-9 Janvier, 2015 et le plan de travail de l'année 2015 qui émane du plan décennal de l'Université des années (2010 -2020), SE Directeur pris la Résolution n ° (20 / 2015) la création et la mise en place de la Faculté de Langues. Le texte mentionne que la faculté signifie:

1. L'enseignement des langues africaines, asiatiques et européennes,.
2. L'organisation des programmes d'études dans le domaine de compétence comprenant les certificats et diplômes, baccalauréat, master et doctorat.
3. Toutes autres actions et tâches d'affaires qui relèvent de sa compétence.

### Vision:

la vision de la faculté est tirée de la compréhension totale de la langue:

1. le langage est un moyen de communication et référentiel culturel de connaissances.
2. la langue (quel qu'elle soit) la différence et la distance des pays de ceux qui parlent et leurs continent, elle représentent la plus digne de confiance et le lien scientifique et pratique entre les membres de la société.
3. L'acquisition de connaissances et de compétences linguistiques et la maîtrise des technologies modernes deviennent des exigences de promotion et le progrès et ABC de la renaissance culturelle.

### Objectifs de la faculté:

La faculté vise à:

1. Préparation et qualification des cadres humains capables dans les domaines de l'enseignement et de la traduction et de la recherche scientifique dans sa juridiction. En coopération et la coordination avec les autorités concernées dans cette affaire au sein de l'université et au-delà.
2. Véhiculer le message de l'Université Internationale de l'Afrique et sa stratégie scientifique culturel mentionnée dans le statut, y compris la diffusion de la tolérance, la modération, et la diffusion des valeurs de la connaissance, en particulier les sciences islamiques.

Les moyens pour atteindre les objectifs :

la faculté cherche à atteindre ses objectifs par:

- A. enseigner e programme d'études visant à développer les capacités des étudiants de diplômes, Bachelor et master en leur inculquant les savoir dans le domaine des langues.
- B. Mise à niveau de la recherche scientifique à travers les thèses de master et de doctorat préparés sous la direction et la supervision des membres du corps professoral de l'intérieur et à l'extérieur du milieu universitaire.
- T. Traduire les grands ouvrages scientifiques et littéraires de et vers les langues traitées par la faculté.

Départements de la Faculté :

La faculté comprend les départements et les unités suivantes:

1. Département des langues africaines.
2. Département des langues européennes.
3. Département des langues asiatiques.
4. Département de linguistique.
5. Unité de traduction.

Diplômes délivrés:

Actuellement la faculté décerne un Bachelor en anglais et également décerne un diplôme de master en traduction, et elle enseigne en anglais et en français faisant parti de l'obligation de l'université pour tous les étudiants.

Nous prévoyons d'enseigner plusieurs langues dans le domaine de spécialisation et donc à plusieurs niveaux: le diplôme, premier et deuxième cycles.

## I- BACHELOR

Plan de cours : tronc commun

Premier semestre		
Code	Matières	Heures accréditées
ISL.101	Etudes coranique: lecture et psalmodie	2
ISL.103	Introduction aux sciences Coraniques	1
ISL.107	Homme et Environnement	1
CHR.101	Fondement de la géographie générale	2
CHR.103	Introduction aux sciences de la communication	1
ARB.101	Media et Dawa	2
EDU.101	Textes islamique en Français -Anglais	1
HIS.101	Langue étrangère	2
**	Christianisation en Afrique	3
ARB.111	Introduction à la bibliothéconomie et information	2
<b>Total</b>		<b>21</b>

Deuxième semestre		
Code	Matières	Heures accréditées
ISL.104	Idéologie islamique et concept moderne	1
ISL.105	Dawa	2
ISL.106	Dogme	2
CHR.102	Introduction à la charia	2
ARB.102	Compétence de langue	2
POL.101	Situation du monde musulman	1

**	Langue étrangère	3
HIS.111	Expansion de l'islam en Afrique	2
ARB.113	Arabe spécialisée	2
<b>Total</b>		<b>17</b>

Troisième semestre		
Code	Matières	Heures accréditées
ARB.211	Syntaxe arabe	2
PSC.221	Introduction à la psychologie	2
GEO.211	Homme et Environnement	2
GEO.212	Fondement de la géographie général	2
COM.211	Introduction aux science de la communication	2
MED.311	Media et Dawa	2
TEX.211	Textes islamique en Français -Anglais	2
**	Langue étrangère	3
HIS211	Christianisation en Afrique	2
BIB.221	Introduction à la science bibliothéconomie	2
<b>Total</b>		<b>21</b>

Département d'Anglais :

Plan de cours :

Quatrième semestre		
Code	Matières	Heures accréditées
ANG.211	Compétence de communication	3
ANG.212	Techniques d'étude	3
ANG.213	Grammaire analytique	3
ANG.214	Introduction à la littérature anglais	3
ANG.215	Phonétique anglais	3
ANG.216	Phonologie anglais	3
ANG.217	Compétence d'écoute et oral	3
<b>Total</b>		<b>21</b>

Cinquième semestre		
Code	Matières	Heures accréditées
ANG.311	<i>Compétences en communication</i>	3
ANG.312	<i>Grammaire analytique</i>	3
ANG.313	<i>Phonétique anglais</i>	3
ANG.314	<i>Syntaxe anglais</i>	3
ANG.315	<i>Écriture créative</i>	3

ANG.316	<i>Littérature britannique</i>	3
ANG.317	<i>Morphologie anglais</i>	3
ANG.318	<i>Compétence d'écoute et oral</i>	2
ANG.319	<i>Technique de lecture</i>	2
<b>Total</b>		<b>25</b>

<b>Sixième semestre</b>		
<b>Code</b>	<b>Matières</b>	<b>Heures accréditées</b>
ANG.320	<i>Variétés de l'anglais</i>	3
ANG.321	<i>Écriture explicative</i>	3
ANG.322	<i>Littérature américaine</i>	3
ANG.323	<i>dramaturge</i>	3
ENG.324	<i>Histoire de langue anglaise</i>	3
ANG.325	<i>Compétences avancées en expression orale</i>	3
ANG.326	<i>Compétence de lecture</i>	2
EDU.314	<i>Méthode général de l'enseignement de l'Anglais</i>	2
<b>Total</b>		<b>22</b>

<b>Septième semestre</b>		
<b>Code</b>	<b>Matières</b>	<b>Heures accréditées</b>
ANG.411	<i>Traduction</i>	3
ANG.412	<i>Histoire courte</i>	3
ANG.413	<i>Littérature africaine</i>	3
ANG.414	<i>Sujets en Linguistique</i>	3
ANG.415	<i>Méthode de recherche</i>	3
ANG.416	<i>Enseigner l'anglais en 2<sup>nd</sup> langue</i>	2
ANG.417	<i>Lecture facile</i>	3
<b>Total</b>		<b>20</b>

<b>Huitième semestre</b>		
<b>Code</b>	<b>Matières</b>	<b>H.A</b>
ANG.418	<i>Traduction</i>	3
ISL.102	<i>Etude coranique: mémorisation</i>	2
ANG.419	<i>Roman</i>	3
ANG.420	<i>Poésie</i>	3
ANG.421	<i>Shakespeare</i>	3
ANG.422	<i>Rédaction de dissertation</i>	3
ANG.442	<i>Projet de recherche</i>	3
INF.111	<i>Introduction à l'informatique</i>	2
<b>Total</b>		<b>21</b>

## II. GRADE SUPERIEURES

Master en traduction syllabus cours obligatoire

1 <sup>er</sup> semestre		
Cours N°	Matières	Prérequis
1	Grammaire arabe	
2	Grammaire anglaise	
3	Etude de vocabulaire	
4	Traitement de texte pour l'édition	
5	Introduction à la traduction	

2 <sup>e</sup> semestre		
Cours N°	Matières	Prérequis
6	De la lecture à l'écriture	
7	Analyse contrastive	
8	Méthodologie de la recherche	
9	Traduction de développement Et rapports financiers	

3 <sup>e</sup> semestre		
Cours N°	Matières	Prérequis
10	Traduction des contrats	6
11	Traduction de droit international	-
12	Traduction de la conférence de presse	-
13	Traduction de texte littéraire	-

4 <sup>e</sup> Semestre		
Cours N°	Matières	Prérequis
14	Traduction simultanée	6
15	Traduction consécutive	-
16	dissertation	15